Mom - C- 24-05-2286 APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE (Healthcare) oshika सहायता हेत् आवेदन प्रारूप (स्वास्थय देखपाल) foundation APPLICATION No. : APPLICATION DATE Building block of life 05240175 आवेदन संख्या : आबेदन तिथी SEX frin AGE-YEARS MIT- and NAME of APPLICANT: आवेदक का नाम FATHER'S/SPOUSE'S NAME : पिटा/कट्म्म का नाम masarie PRESENT RESIDENCE ADDRESS वृतमान आवासीय पृत Kheri Nakha was 2005 me 10 Pady hallblind hausull-P1200 Ultru Hades PERMANENT RESIDENCE ADDRESS : स्थाई आवासीय पता WS Above dim e OCCUPATION: MARRIED (निवासित) / UNMARRIED (अविवासित) व्यवसाय TOTAL ANNUAL INCOME: (Attach Proof of Income) भूल वार्षिक आय (आय का साक्य संलग्न) PAN No. स्थाई खाता संख्या ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable): Yes / No क्या आप आय कर दाला है (जो मान्य हो उस पर सही का निशान लगाये। हां / नही FAMILY DETAILS परिवार विवरण Name of Family Member Relation with Applicant Age (Years) Gender आवेदक के साथ सम्बंध क्रम संख्या परिवार के सदस्यों का नाम उम्र (वर्ष) Oh Nanugh 9192 m Solo Mo 10 BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable) सहायता के लिये विनति आधार Ration Card (Attach Copy) **BPL Card** EWS Certificate (Attach Certificate Copy) Any Other (Attach Card Copy) Basis/Proof अस्य आयं वर्ग प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की क्रांग प्रति संस्थन करे। उपमोक्ता कार्ड गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र अन्य कोई साक्य (प्रमाण पत्र की छापा प्रति संलग्न करे। (प्रमाण पत्र की छावा प्रति संसान करे। PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE: सहायता हेत् किये गये विनती का उद्देश्य: Medical Reports/Prescriptions Attached Sr. No. अस्पताल/डॉक्टर से जारी की गई प्रतिवेदन सूची संलग्न क्रम संख्या Diaghosix Phina Lens Cato 5765 With 1 ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES इस उद्देश्य के हेतू कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्वांत से लिया गया हो? AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED NAME of DTHER SOURCE Sr. No. ली गई सहायका राशी अनुम स्थोत का नाम क्रम संख्या OK50

## DECLARATION by APPLICANT: आवेदन द्वारा घोषणा पत्र:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance
- was requested by me.

  3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- मैं घोषणा करता हूँ कि इस प्रारूप में रिप्ते गये सभी किवरण मेरी जानकारी के अनुसार साथ एवं सही है। यदि कोई विवरण एवं कथन असल्य पाया जाता है तो मेरी सहागता निरस्त की जा सकती है।
- 2) मेरे द्वार जो सहायता ग्रांत "कोशिका फाउन्डेशन", से ली जा रही है, उसका उपयोग उसी उदेश्य की पूर्ति के लिये किया जायेगा, जो इस प्रारूप में परा गया है।
- मैं पुष्टि करता हूँ कि जिस सहायता हेतु यह प्रार्थना की गई है, इस ग्रांश का आशिक या सकल हिस्सा किसी अन्य ग्रोत:नियोजक/बीम कम्पनी से न तो लिया है और न ही पविषय में लूँगा।

## AGREEMENT by APPLICANT (अवशेदक द्वारा करार)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and it's Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस प्रतत्र पर अपने इस्ताधर या अंगठे को छाप लगाकर, मैं (आनंदक) अपनी सहमति की पुष्टि करता हूँ एवं "कोशिका फाउंडेरान और उसके न्यासीनों " को अधिकृत करता हूँ कि मेरा नाम, पता, पतेले और जो किवरण इस प्रपत्र में चाँचत है, उसे "कोशिका" एवम् न्यासी, रान, याचनान्या दूसरे उद्देश्य से जुड़ी गतिविधियों और उपलब्धियों के लिये किसी भी प्रसार मार्थ्यम से प्रसार करने के लिए अधिकृत है। मेरे प्रपत्र का विवरण मेरे इलाज के पहले का बाद में करने के लिए "कोशिका फाउडेंसन" म न्यासी अधिकृत है।
- 2) मैं (आवंदक) इस बात से सहमत हूँ कि मेरा नाम, पता, फोटो और विकरण जो कि सहायत के उट्टेश्यों से प्रार्थित है मुझे स्वत: सहायता का हकदार नहीं बसता। इस सम्बंध में "बोशिका" एवम् उसके न्यासियों का निर्णय और बाध्यकारों होगा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:

व्यापेरक के हस्ताचर या अंगृते का निशान

AGREEMENT by HOSPITAL (इस्प्ताल क्या करार)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility

हमारे अधिकृत, हस्ताक्ष्यों को ओर से मामलेशोगों को "कोशिका फाउन्डेशन" से वितिय सहायता हेतु सिफारिश की जाती है, जिसे हम (हस्पताल) निम्न प्रकार से पान्य व स्वीकार करते हैं।

1) यह कि न तो वर्तवान और न हो भविष्य में वितिय सहायता किसी गैर सरकारी संस्थन या किसी अन्य स्थोत से उक्त ग्रेगी/मामले में लेंगे या ले रहे हैं, जैसे कि हमने "कोशिका फाउन्डेशन"

से सिफारिश/विनित उक्त के सम्बंध में "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा पदर हेतु कि है। यदि "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा सहायता विनित अशिक/सकल हेतु मन्तुर नहीं किया जाता है तो अस्पताल
किसी अन्य गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य सन्साधन से सहायता लेने का अधिकार सुरक्षित रखता है। इस पूष्टि में स्थल कहा जाता है कि अस्पताल द्वितीय मदद उक्त रोगी/मामले हेतु किसी
गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य साधन से नहीं लेगा/लेगी।

2 "कोशिका काउन्तेशन" में ली नां सहायता केवल वितिय प्रकृति को है। सेगी पर हस्पताल द्वारा से गई मलाह का किये गये उपचार क्रिया का पुनाव रोगी एवं हस्पताल के बीच का विवय है और "कोशिका फाउन्तेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई रक्षाव नहीं है। इसलिये हस्पताल में सेगी के इलाव सुरक्षा और आने वाने की मारी विम्मेदारी रोगी एवं हस्पताल को होगी और "कोशिका" को कोई भूमिका या विम्मेदारी इस मामले में नहीं होगी।

## 

SIGNATURE of TRUSTEE 1 SIGNATURE of TRUSTEE 2

न्यासी हस्ताक्षर 2 डिक्टिस्टि

in the matter.